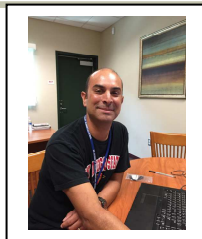
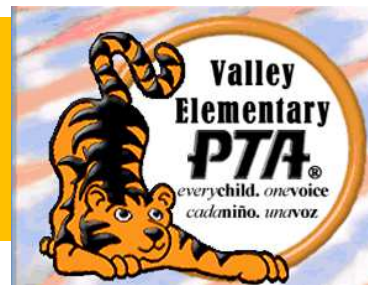


TIGER TALK

La Voz del Valley Elementary PTA

Mayo Edición VI (2018)



Desde el Escritorio

del Director

Ricardo Ceceña

EN ESTA EDICIÓN

Desde el Escritorio del Director	1
Un Mensaje de la Presidente del PTA	2
Un Mensaje del Consejero de la Escuela	3
La Fundación Educativa de la Primaria Valley	4-6
2017-2018 Posiciones del PTA	7

Colocación de estudiantes en clases para el Año escolar 2018-2019

En esta temporada, los padres empiezan a pensar en los planes para el verano y las vacaciones, pero para los niños de edad escolar, los pensamientos de reflexión de los padres es la colocación adecuada para sus hijos en el programa correcto al inicio de agosto. Por favor confié en que la colocación en cada grado consiste de una lista balanceada, con grupos heterogéneos y cada maestro toma su responsabilidad seriamente al proveer a cada estudiante con lo que necesitan para dar lo mejor de sí. Por lo tanto, el siguiente criterio es utilizado para la creación de las clases "balanceadas":

- Balance entre el número de niños y niñas
- Balance en la distribución de estudiantes de acuerdo a sus habilidades
- Balance en la distribución de estudiantes con necesidades especiales
- En el Programa de Dos Idiomas el balance en el número de estudiantes que su idioma nativo es el español al número de estudiantes que su idioma nativo es el inglés
- El agrupamiento de los estudiantes identificados como GATE, ELL o RSP en grupos apropiados para su trabajo
- Numero equitativo de estudiantes en todas las clases
- La naturaleza del aprendizaje del estudiante....su necesidad por estructura, rutina, etc.
- Separación de estudiantes los cuales tienen una historia de no trabajar bien juntos
- La naturaleza de los maestros, entrenamiento especial, habilidades, intereses o estilo en su presentación

Se les recuerda a los padres de familia que existen muchos factores y situaciones que son consideradas en la colocación de los estudiantes. Algunos maestros

tendrán agrupamientos específicos de estudiantes....GATE, RSP, ELL. Algunas clases tendrán que tener más niños que niñas. Algunos estudiantes tendrán que ser separados para así equilibrar las clases con cuestiones de disciplina. Algunas clases tendrán grados combinados. **Debido al proceso tan complejo no podemos acomodar peticiones de los padres de familia.** Nuestros profesionales han puesto gran esfuerzo y tiempo al configurar las clases cada año. Todos nuestros maestros impartirán su enseñanza cubriendo los Estándares Académicos del Estado de California, apropiados para cada grado y modificar y/o acelerar el currículo académico para cubrir las necesidades individuales de su estudiante. Las configuraciones de las clases en Poway están basadas en solida investigación y esta ayuda a responder la gama de los niveles de aprendizaje de los estudiantes. **Gracias por respetar nuestro proceso al no pedir por un maestro específico ya sea en conversaciones o por escrito.**

Debido al número de estudiantes y la configuración de las clases están basadas en el número de estudiantes que se inscriben en la escuela, no sabremos hasta el principio del año escolar si habrá una clases combinadas. Las posibles configuraciones que su estudiante pueda ser asignado en Valley:

- Las clases singulares tendrán todos los estudiantes en el mismo grado.
- Las Clases Combinadas estarán compuestas de estudiantes con aproximadamente w50% - 50% con diferentes grados. La meta es el tener a los estudiantes pequeños el moverse al siguiente grado, planeando que sean dos años de aprendizaje continuo. Se le dará la opción al final del año el permanecer en la clase combinada.
- "El moverse" al año siguiente con el salón actual ocurrirá cuando el maestro (a) de ese grado cambia con sus estudiantes al siguiente grado.

Gracia por su continuo apoyo. Cuando los padres de familia y la escuela trabajan juntos esto puede ser de beneficio para sus estudiantes.



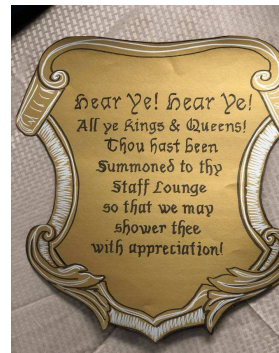
Un Mensaje de la Presidente del PTA

Lili Husseman

Con las vacaciones de primavera a nuestras espaldas y el último tramo del año escolar acercándonos, es bueno detenerse un momento para expresar gratitud. Los maestros del Valle recientemente lo hicieron honrando a las muchas personas que hacen de nuestra escuela un lugar especial durante el té voluntario anual. El evento de este año fue gentilmente organizado por el equipo de maestros de segundo grado, ¡y qué hermoso evento fue! También fue una oportunidad para destacar la increíble comunidad de voluntarios que tenemos. Si bien todos los voluntarios son tremendamente apreciados, nos tomamos un momento para destacar a los voluntarios con el mayor número de horas durante el año escolar 2017-2018. Son (con sus horas enumeradas entre paréntesis): Jessica Lopez (104), Monica Valdez (120), Sandie Sears (130), Heather Schmalbach (134), Rachelle Pesqueira (144), Liz Collins-Smith (152), Jennifer Smith (157), Doris De Ayestaran (160), Karla Robles (186), Carol Crafts (201), Kelly Tognetti (243), Cathy Barger (251), Judy Nemec (283), Marlene Rowsh (300), Selena Pankretz (313). Además, con todas las horas voluntarias contabilizadas, Valley PTA presentó a la escuela un cheque conmemorativo por la cantidad de \$252,840, que simboliza el valor de las 8,428 horas de voluntariado que se le dieron a Valley este año.



También tuvimos nuestra Reunión de la Asociación General de Primavera en el Té de Voluntarios. Nuestra junta directiva para el 2018-2019 ha sido elegida de la siguiente manera: Presidenta: Lili Husseman, vicepresidenta ejecutiva: Heather Schmalbach, vicepresidenta de medios y arbitrios: Monica Valdez, vicepresidenta de programas: Adriana Gonzalez, vicepresidenta de membresía: Yadira Terrones, vicepresidenta de arte: Selena Pankretz, secretaria de grabación: Marcy Clausse, tesorera: Kelly Tognetti, secretaria de finanzas: Angela Gutzmer, auditora: Sandie Sears, historiadora: Denise Anger. Felicidades a todos los elegidos y gracias por asumir estos compromisos con nuestra escuela y comunidad.



Una de las mejores semanas del año es la Semana de Apreciación del Maestro y el Personal, cuando pasamos cinco días bañando a nuestro personal con nuestro amor y gratitud. El tema de este año, "Una semana de tratamiento real", cobró vida en el Salón del personal a través de la magia artística de Isa Evonsion y Selena Pankretz. Un enorme

agradecimiento a estas damas por

transformar el espacio en algo realmente real que el personal realmente disfrutó. La comunidad se unió con donaciones de comida, tarjetas de regalo y otros divertidos artículos de rifa para hacer de esta una semana muy especial. Felicitaciones a todas las Mamás de Habitación que reunieron esos pósters de puerta increíblemente decorados. A todo el personal de Valley, de la Sra. Bettenga en la biblioteca a la Sra. Bradley en el cruce de peatones, a todos los maestros en las aulas, a los entrenadores de personajes en el patio ya todos los demás, damos gracias por TODO lo que lo has hecho este año y sigues haciendo para brindar a nuestros niños la mejor experiencia educativa posible.



Un Mensaje del Consejero de la Escuela—Veronica Tapia

¡Felicidades a nuestros estudiantes de 5to. Grado de Valley y a sus familias los cuales serán promovidos a la secundaria!. Ustedes están entrando a un nuevo ambiente con nuevas expectativas. La escuela secundaria está llena de logros incluyendo el trabajar de manera independiente y en grupos, tomando responsabilidad, desarrollando nuevas metas emocionales y de organización. ¡Recuerde, si ustedes continúan trabando duro, cuidándose uno al otro y cuidando a su escuela, ustedes continuarán teniendo éxito! Si se encuentra con un pequeño problema recuerden que la Empatía y el Decir el problema sin asignar culpa, Pensar en las soluciones, Explorar las consecuencias y Elegir la mejor solución (STEP por sus siglas en su inglés) Si se encuentran con un problema mediano recuerde las 3 R que también aprendimos en nuestras lecciones del Segundo Paso: Reconocer, Reportar y Rehusar. Finalmente, no sean espectadores y sean Participantes y continúen llenando la cubeta de emociones para que los problemas pequeños no se conviertan en problemas más grandes. Ha sido un placer el trabajar con ustedes y espero el verlos pronto cuando regresen a Valley a visitar, ser voluntarios o tal vez a trabajar aquí.

Padres de familia, si están buscando campamentos de verano para a sus hijos por favor visite los siguientes enlaces:

Para mas información visite la pagina de internet de la Revista Familiar de San Diego

<http://virtualcampfair.sandiegofamily.com/>

La Ciudad de Poway tiene clases y campamentos de verano y becas son ofrecidas para las familias que son aprobadas. Para más información visite el enlace https://apm.activecommunities.com/cityofpowaycsd/Activity_Search?txtActivitySearch=&applyFiltersDefaultValue=true&cat=Activities

O visite la oficina de la ciudad en 13325 Civic Center Drive para obtener más información.

También recuerde que las Bibliotecas Públicas locales ofrecen varias actividades en su programa anual de Lectura del Verano. Por favor visite su biblioteca local para más información.

Si está buscando un campamento que apoya a sus hijos a manejar la pérdida o tristeza, por favor visite el portal de internet del Campamento de Erin y el campamento Kangaroo.

<https://elizabethhospice.org/services/counseling/camp-erin-san-diego>

<http://seasonsfoundation.org/camp-kangaroo/camp-kangaroo-california/>

Para el próximo año escolar, el Centro de Conexiones Cariñosas, está trabajando en agregar las clases para adolescentes del Programa de Crianza Positiva (Triple P por sus siglas en inglés) la cual es la continuación de las clases de crianza positive. Estas clases se llevaran a cabo en la escuela secundaria de Twin Peaks el 12,19 y 26 de septiembre del 2018 de 6-8pm en la biblioteca de la escuela. Por favor marque sus calendarios y revise el portal de internet de PUSD para el volante, cuando debe de inscribirse, y otras noticias.

¡Que tengan un maravilloso verano Tigres de Valley!

Noticias de la fundación

La Fundación Educativa de la Primaria Valley es una organización no lucrativa. Se compone de padres de familia voluntarios que invitan a otros padres y miembros de la comunidad a participar juntos en la recaudación de fondos que enriquecen la experiencia educativa de la escuela primaria Valley para que cada niño pueda ser exitoso. El 100% del dinero recaudado por la Fundación provee recursos directamente a los maestros y estudiantes de Valley. Somos el pilar para la recaudación de fondos que contribuyen a cerrar la brecha entre lo que el distrito escolar puede brindar y lo que nuestros estudiantes necesitan para tener éxito.

La carrera del Cinco de Mayo

La carrera del Cinco de Mayo es la mayor recaudación de fondos del año de la Fundación de Valley y puede recaudar hasta \$25,000 para recursos educativo de Valley. El 100% del dinero recaudado va directamente a las aulas de Valley para mejorar la educación de nuestros niños. Estos fondos son usados para comprar Chromebooks, iPads, suscripciones de software, y para becas a maestros. ¡Aquí hay 3 maneras en las que puede ayudar a Valley sin gastar un centavo!

- ✓ Voluntario en el evento o ayuda para la puesta en marcha del viernes anterior de la carrera (www.cincodemayotrailrun.org/volunteer)
- ✓ Pregunte a las empresas o negocios que frecuenta su interés en patrocinar el evento- envíe un correo a sponsors@valleyeef.org para más información.
- ✓ Pasa la voz con tus amigos sobre la carrera (like CincoDeMayoTrailRun en Facebook)



¡Regístrate a la carrera del Cinco de Mayo!

Si eres un corredor, caminas o excursionas. Regístrate hoy en www.cincodemayotrailrun.org/register. Utiliza el código de promoción TEAMVALLEY para \$5 de descuento antes del 15 de abril.

¡Asista a la Expo pre-Race!

Los corredores pueden registrarse y/o venir a recoger el número de la carrera y la camisa
 Los voluntarios pueden recoger las camisas de la staff
 Demostraciones/muestras de varios vendedores!

Expo Pre-Race

Viernes 4 de Mayo 3-7pm
 Laces Running Company
 10549 Scripps Poway Pkwy Ste H
 San Diego, CA 92131

¡La Fundación está buscando más miembros!

La Fundación educativa de la primaria Valley está reclutando para el próximo año. Cada año, la Fundación está en la búsqueda de otros padres para unirse a la Junta, o para ayudar a ofrecer apoyo-para continuar la tradición que nuestros fundadores comenzaron cuando establecieron la Fundación en 2006.

Por favor, déjenos saber si le gustaría participar en:

- ☐ Comunicarse con los maestros o padres de Valley.
- ☐ Diseño de páginas de internet/ apoyo en tecnología de información
- ☐ Marketing en medios de comunicación o de redes sociales
- ☐ Comunicación con empresas locales
- ☐ Llegar a las organizaciones de servicios comunitarios para solicitar voluntarios
- ☐ Traducción al español
- ☐ Expertos en ventas

¡Hay muchas otras maneras de ayudar! Póngase en contacto con Jackie Silacci en jsilacci@ValleyEEF.org.

Más información de la Fundación

Para obtener más información sobre las iniciativas y eventos de la Fundación, vaya a <http://ValleyEEF.org>.



TRAIL RUN • 5K • 10K • Kids Race • LAKE POWAY

Sábado 5 de mayo, 2018

¡Tigres de Valley, únanse al equipo de su salón para la Carrera del Cinco de Mayo!

¡El equipo más grande ganará una fiesta de Pizzas!

(El 100% de los fondos se irán a los programas de educación de Valley)

¡REGÍSTRATE AHORA! Usa el código **TEAMVALLEY** antes del 2 de mayo para tener un descuento de \$5 en el registro de un adulto. El registro de los niños es de \$15.



- Visítanos en <http://CincodeMayoTrailRun.org>
- Haz click en Registration
- Selecciona tu equipo de Valley
Valley Elementary
El nombre de tu maestro y su apellido

- ¿No eres corredor, pero aún quieres participar?
- Ayuda a que el equipo de tu salón gane
- Recibe una camiseta gratis del Staff de la Carrera
- Visítanos en
<http://CincodeMayoTrailRun.org/volunteer>

Mayores informes con Jackie Silacci jsilacci@ValleyEEF.org

12^{va} carrera anual
CINCO DE MAYO
Carrera de Trail

10K • 5K • CARRERA DE NIÑOS
LAGO POWAY

SÁBADO

**5 de
Mayo**



¡GRAN EVENTO FAMILIAR!

APOYA A NUESTROS ESTUDIANTES

\$5 OFF

Expira 5/1/2018

Usar código de descuento: PUSD5OFF

* VÁLIDO SÓLO PARA REGISTRO DE ADULTOS.

EXPO PRE-RACE

Viernes 4 de Mayo 3-7pm
Laces Running Company
10549 Scripps Poway Pkwy Ste H
San Diego, CA 92131

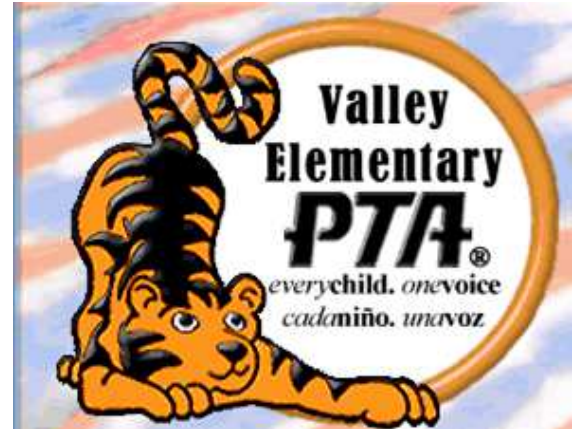
Registro de Trail Run
Recogida el número de la carrera y la camisa
Recogida las camisas de la staff
Demostraciones/muestras de vendedores

CincoDeMayoTrailRun.org



Valley Posiciones del PTA 2017-18

Elected Officers	First Name	Last Name
Principal	Ricardo	Ceceña
President	Lili	Husseman
Executive V.P.	Denise	Anger
1st V.P. Ways and Means	Monica	Valdez
2nd V.P. Programs	Adriana	Gonzalez
3rd V.P. Membership	Yadira	Terrones
4th V.P. Art Program	Selena	Pankretz
Recording Secretary	Erica	Fandino
Treasurer	Sandie	Sears
Financial Secretary	Angela	Gutzmer
Auditor	Kelly	Tognetti
Historian	Serena	Arellano
Parliamentarian	Kim	Jones
Committee Chairs		
Character Counts	Emilie	Koford
Corresponding Secretary	Heather	Schmalbach
Hospitality	Sara	Langer
Newsletter	Paul & Kelly	Tognetti
Website Administrator	Shawna	Hamon
Room Parent Coordinator	Emilie	Koford
School Admin Assistant	Cris	Rollins
Teacher Liaison (ENG)	Laura	Teague
Teacher Liaison (DL)	Juana	Molina
Translator	Erica	Sierra
Volunteer Coordinator	Shawna	Hamon
Workroom Wednesday	OPEN	
Spirit Wear Sales	Kim	Jones
After School Programs	Pinata	Sessoms
VEEF Liaison	Jackie	Silacci
Assemblies	Liz	Collins-Smith
Facebook Administrator	Kayla	Dickens



PARTICIPAR Y UNIRSE VALLEY PTA

- Visita el sitio de Valley PTA
<http://www.valleypta.com/>
- Si está interesado en una posición abierta del PTA, póngase en contacto con Lili Husseman.

